



## 六至八月就業統計發表

政府統計處今日（星期五）發表最新勞動人口統計數字，顯示失業情況再有改善，而就業不足情況亦穩定。

今年六月至八月之一季內，經按季節調整之失業率為百分之三點四，相較之下，對上三月至五月一季之失業率為百分之三點八。在統計上，下跌零點四具有意義，即是說，減少大於可能預期之抽樣偏差。而一九八三年六月至八月一季之失業率為百分之三點七。

截至今年八月之一季中，失業人數估計為九萬零八百人，而截至今年五月一季的失業人數為九萬八千三百人，去年同季則為九萬五千二百人。

一九八四年六月至八月一季，就業不足率為百分之零點九，與三月至五月一季相同。一九八三年同季則為百分之一點五。

在至八月止之一季中，就業不足人數估計為二萬四千五百人，而截至五月一季的就業不足人數為二萬四千三百人。去年同季則為三萬九千二百人。

與去年同季比較，就業不足率及就業不足人數減少，在統計上均具意義。

就業不足的定義與國際勞工組織建議的相同。凡每週工作少於三十五小時，而正在尋找更多工作的人士，或他們因相信根本沒有工作可尋而沒有尋找更多工作，才被視為就業不足。

統計處處長在評論上述數字表示，由於首次求職人士（例如剛離學校者）所佔比例每月不同，因此，在與以往數字比較時，應使用根據首次求職者的變動而作出按季節調整的失業率。

他續說，根據以人手自最新一個月份之調查問卷中抽出之資料，該處在完成調查後兩星期內計算出概括最近三個月的臨時失業率及臨時就業不足率。

一九八四年七月至九月一季（未經季節調整）之臨時失業率為百分之三點九，臨時就業不足率為百分之一點零。然而，經季節調整後之失業率資料會較低。八四年六月至八月一季未經調整的失業率為百分之三點八。

失業及就業不足的統計數字，乃得自統計處不斷進行之綜合住戶統計。該項統計包括以科學方法，按季抽樣選取約一萬五千個住戶或五萬五千人，以代表本港居住於陸上而非住院的人口。統計是向抽樣住戶內每一成員進行訪問，從而獲得有關個人及勞動人口資料。

有關勞動人口特點的詳細分析，列於每年發表四次的綜合住戶統計報告書內。截至八四年九月一季的報告約於本年十二月二十日出版，在政府刊物銷售處發售。

### 本年九月較通常少雨

據皇家香港天文台今日發表的每月天氣概況報告，本年九月雨量較通常為少。

該月份的雨量為二百一十一點三毫米，比正常少約百分之三十四。每月平均大氣壓力為一千零十點六毫巴，為歷年九月份的第三個最高紀錄。

由於受到接近南中國海岸的一度低壓槽影響，九月一日天色密雲，並有大雷雨，九月二日續有零散驟雨。該兩日錄得的雨量為一百零七點五毫米，佔全個月雨量超過一半。

九月三日及四日的天氣，除有幾陣零散驟雨外，天色晴朗。

由於颱風艾克於九月五日迫近本港，離岸風勢轉強，翌日風勢和緩。該兩日天色密雲，並有零散驟雨。

九月七日至十一日天氣晴朗。九月十一日天氣非常炎熱，最高氣溫昇至攝氏三十二度，是該月份的最高紀錄。九月十二日早上，一度冷鋒向南經過本港，天色轉為密雲，有零散驟雨及雷暴。隨後三日天氣仍然密雲。九月十四及十五日有零散驟雨。九月十四日最低氣溫降至攝氏二十三點四度，為該月的最低記錄。

九月十六至十八日有零散雷雨。一名晒喀兵在九月十八日近八仙嶺當值時被雷殛斃，另外三人則受傷。

九月十九日天氣晴朗，但在九月二十日吹清勁東風，並有雷雨。

九月二十一至二十四日天氣轉好，除了在九月二十三日有幾陣零散驟雨外，天色晴朗。九月二十五日天色轉爲密雲，有零散驟雨。

九月二十六日，南中國海的熱帶低氣壓林茵使冬季季候風加強，因此當日風勢增強，並有零散驟雨及雷暴。

翌日離岸地區風勢仍然強勁，天色密雲，並有零散驟雨。九月二十八至三十日天氣持續晴朗。

九月份共有四個熱帶氣旋在北太平洋西部及南中國海上形成。

颱風艾克於八月底在關島附近形成，在九月二日橫過民答那峨，於九月七日在廣西南寧附近消散。

熱帶低氣壓林茵於九月二十四日在西沙東北偏東約二百四十海里形成，然後向西移動，九月二十六日在西沙東北偏北約一百四十海里消散。

熱帶風暴蓮娜於九月二十七日在硫黃島西南偏南約一百五十海里形成，在月底向東北移動至東京東南約四百二十海里。

熱帶風暴梅里於九月二十八日在硫黃島以東約五百九十海里形成，並向北移動，在月底到達東京以東約五百一十海里。

九月內只有一班航機因天氣惡劣而要改飛別處。

雷暴警告於九月十二、十三、十六至十八、二十及二十二日發出。水浸警告則在九月一、十六及十八日發出。黃色火災危險警告訊號在九月三十日生效。

九月份懸掛風暴訊號詳情如下：

天氣系統

訊號

懸掛之日期及時間

除下之日期及時間

颱風艾克

一

九月四日

九月五日

下午四時十分

上午十一時十分

三

九月五日

九月五日

上午十一時十分

下午十一時

冬季季候風

強烈季候風

九月二十七日  
上午六時十分

九月二十七日  
下午三時四十五分

以下為九月份天氣數字及與正常比較的紀錄：

九月份紀錄

與正常比較

陽光	一百七十三點八小時	少十四點七小時
雨量	二百一十一點三毫米	少一百零九點一毫米
雲量	百分之六十六	多百分之四
相對濕度	百分之八十一	高百分之二
平均最高氣溫	攝氏二十九點五度	低攝氏一點零度
平均氣溫	攝氏二十七點三度	低攝氏零點二度
平均最低氣溫	攝氏二十五點六度	高攝氏零點四度
平均露點	攝氏二十三點七度	高攝氏零點五度
總蒸發量	一百一十八點九毫米	少四十一點六毫米

最高氣溫攝氏三十二度是於九月十一日錄得，而最低氣溫攝氏二十三點四度則是於九月十四日錄得。

## 僱用最多弱能人士

### 十間機構獲得褒揚

勞工處處長布立之今日（星期五）說：該處為弱智人士提供就業輔導服務成功，實有賴僱主的緊密合作。

他向有意聘用弱智人士的僱主保證，該處負責處理弱智及精神病康復者就業的人員，均受過專門訓練，且獲得醫院及診所專科醫生的協助。

布氏是在頒贈紀念品予十家僱用最多弱能人士的公司時，作上述表示。

他說：展能就業組自本年七月底起，接替社會福利署職業輔導課，為弱智及精神病康復者提供免費就業輔助

。該項服務是由設於荃灣的新辦事處及灣仔辦事處辦理

。布氏續說：「這項服務是一件非常困難的工作。困難之處並不是弱智人士缺乏工作能力，而是很多僱主對這些求職人士的弱智性質不了解，並且對他們存有頑固的偏見。」

他指出：雖然弱智人士的智能可能受到損害，但他們可能具備比常人更佳的技能及才能，足以彌補智力的不足。

他說：「對於不大需要高度智力的工作，弱智人士是勝任的。」

同樣，曾患精神病的人士可以接受治療，康復後，對工作的影響會相當輕微，甚至全沒有影響。

他續說：凡由該處展能就業組安排就業的精神病康復者，均曾接受專科醫生治療，其病情亦已穩定下來。

布氏同時回顧自一九八一年第一屆頒贈紀念品儀式以來，為弱能人士提供就業服務的進展。

他說：「當時僱用最多弱能人士的十間機構之中，有些僅有四名弱能人士。而今年每間位列十大的機構均最少聘用弱能僱員十二名，其中一間公司在去年起始聘用弱能人士，今年即僱有弱能員工廿八名。」

布氏說：「這些進展的確令人鼓舞，本人十分感謝今年獲贈紀念品的公司。」

該十間機構包括原音電子有限公司、香港安全護衛有限公司、實用電器金屬製品有限公司、威信（香港）停車場管理有限公司、鴻年電子廠有限公司、市政事務署、東方鐘錶有限公司、妙麗手袋皮鞋廠有限公司、衛聯護衛有限公司及樂聲電子鐘錶有限公司。

愛丁堡公爵途經本港往東京

愛丁堡公爵將在前往東京途中，於明日（星期六）上午路經香港。

他會乘搭CX二〇〇號班機到港，預定抵埗時間為上午九時，然後乘搭CX五〇四號班機離港，預定離港時間為上午十時三十分。

公爵將受到署理總督夏鼎基爵士迎迓。他在過境期間將不會離開機場。

編輯注意：

明日會有安排供新聞界拍攝愛丁堡公爵抵埗時情形。新聞界代表須於上午八時十分前在機場記者室集合。政府新聞處人員會在場協助。

編輯注意：

國會議員記者招待會

三位英國國會工黨議員麥嘉道、施雅敏及李紫嫦女士，將於明日（星期六）上午十一時在中區拱北行五樓政府新聞處新聞會議室舉行記者招待會。

歡迎派員出席。

### 弱能人士釣魚大賽

一項專為弱能人士舉辦之釣魚比賽將於本星期日（十月十四日）上午十時至下午四時在添馬艦海軍基地舉行。

是項比賽由康樂文化署康樂體育事務處、香港業餘釣魚會及駐港英軍釣魚會合辦，目的在於激發弱能人士對釣魚及一般康樂活動之興趣。

參加者包括輕度弱智人士、傷殘人士、失明人士及聾人。全部分為五組作賽，以獲得最高魚穫總重量者為冠軍。

主辦者亦會安排特別設施，以協助參賽者。

優勝者將於當日下午三時四十五分舉行的頒獎禮上，獲贈獎品。頒獎禮由康樂文化署助理署長（康樂及體育）趙炎信及駐港皇家海軍司令高凌志上校主持。其餘隊伍亦將獲贈紀念品。

### 編輯注意：

歡迎派員訪攝星期日在添馬艦海軍基地舉行之釣魚比賽及頒獎禮。

新聞界代表請於當日下午二時半抵達添馬艦。康樂文化署新聞組及駐港英軍新聞處人員將到場協助。

## 西貢區政論壇星期日舉行

由西貢政務處及香港電台聯合主辦的西貢區區政論壇，將於星期日（十月十四日）舉行。

今次論題除房屋、交通、空氣污染及老人福利問題之外，還會談及西貢中心小學的啓用。該小學乃由區內八間鄉村小學合併而成。

此外，區議會之任務及地方行政的發展，亦會在會中討論。

出席論壇之講者包括政務專員鄭月娥、區議員溫漢璋、陳桂生、陳木生及溫悅球、區內一名校長何觀順、社工馮偉華及將軍澳僑援會代表梁富禮。

: : : : : : : :

### 編輯注意：

西貢區區政論壇於星期日下午三時假西貢墟宜春街萬宜籃球場舉行。歡迎派員訪攝。

接載記者之一部政府車輛將於當日下午二時自九龍公眾碼頭開往西貢。

### 公務員敘用委員會任命

政府今日宣佈委任郭勤功為公務員敘用委員會委員。郭氏將由本年十一月起上任。

郭氏是怡和集團有限公司執行董事、香港電燈集團董事、香港置地有限公司董事、仁孚有限公司董事及香港商業廣播有限公司董事。他亦是稅務上訴委員會委員及審判顧問。

### 青衣大橋封閉數小時

運輸署宣佈，青衣大橋將於星期日（十月十四日）多段時間暫予封閉，以便進行維修工作。

封閉措施分別於凌晨十二時三十分、上午六時三十分及下午三時開始，每次一小時。而封閉期間，仍每隔五分鐘開放通車。

#### 北角臨時交通措施

運輸署宣佈：由糖水道與英皇道交界處通往港島東區走廊支路北行行車道，將於星期六（十月十三日）午夜至翌晨五時，暫予封閉五小時，禁止車輛通行，以便進行與東區走廊有關之建造工程。

道路封閉期間，車輛將禁止由英皇道西行右轉駛入糖水道。

#### 編輯注意：

#### 醫務衛生署水運會

醫務衛生署第十屆水運會明（星期六）日假港島愛群道摩利臣山游泳池舉行。

賽事將於下午二時開始，共有廿八項比賽。

醫務署署長唐嘉良將主持頒獎儀式。

歡迎派員到場訪攝。

### 攀登獅子山比賽下月舉行

九龍城區康樂體育促進會主辦一年一度的「全港公開」男女子攀登獅子山比賽」將於十一月十八日（星期日）舉行。

比賽由區議會贊助，目的是提倡體育精神和鼓勵居民參加更多康體活動。

該比賽歡迎十六歲以上人士參加，全程共二千八百米，均為登山路線，由慈雲山遊樂場出發，直至山上的觀音邨。

參加表格、比賽路徑簡圖及章程，可向九龍城政務處、何文田與紅磡政務處分處，或九龍城康樂體育事務處索取。

填妥之表格必須於十一月九日（星期五）下午五時前，交回上述任何一辦事處。

### 中區停水時間

水務署宣佈：中區若干樓宇將於星期一（十月十五日）晚上十一時至翌晨六時，暫停食水供應七小時，以便進行測漏工程。

受影響樓宇位於雪廠街、德輔道中、戾臣道及皇后大道中範圍內。

## 恒生商學書院第三屆畢業禮

許瑜指出學生資歷

將來繼續獲得承認

教育署署長許瑜今（星期五）日表示，恒生商學書院畢業生對他們將來學歷的地位實毋需憂慮，他們所接受的訓練將繼續獲得承認及尊重。

他在該院第三屆畢業禮上指出，香港前途協議草案內載有此等保證，大部分教育界人士都表示歡迎。

他提及，舒減一些專業人士對前途的憂慮，目前似是特別適當的時刻。

許瑜稱，該等保證讓香港人享有習慣上的自由，尤其是有關可以自行決定教育制度及行政方針的自由，其中較明顯者如學位制度，以及對教育和科技資格的承認。

他說：「這本人認為是表示從恒生商學書院及其他認可教育機構獲得的專業資格將會繼續享有專業的地位，並會在本港及海外獲得承認。」

談到有關該校時，許瑜署長表示他發覺到該校的教育活動具有獨特的風格和形式，並且日漸贏得本港不少僱主的讚賞。

許氏稱，首先，該校並非空談創辦人的信念，謂要訂立一個足以培養「完美人格」的課程，該校已設立一項兼顧及學術工作及校外活動的課程。

他又說，其次，該校課程的設計並非是「進口」適合其他時代或其他地方的構思，而是針對本港的情況訂立的，並可以根據情況作出修改。

他認為該校所提供的課程並不等於學業的盡頭，相反的是爲了鼓勵學生，爲他們作好準備，使他們在可能範圍下繼續進習。

許瑜稱，「恒生商學書院乃基於這些觀念下成長，現已成爲一所令人敬仰的教育學府，本人深信在環境容許下，它更會有進一步進展及擴充。」

#### 社署緊急救援工作 天災意外照顧災民

社會福利署西九龍福利專員馮家正今（星期五）說，社會福利署的「緊急救援工作」在天災及其他緊急情況下，擔當一個重要的角色。

馮氏於寶馬山男女獅子午餐例會上致詞時作以上表示。他說，「緊急救援工作」是社會保障工作的一部份，顧名思義，這種工作是在緊急情況下，盡量協助安置那些受害的人。緊急情況包括風災、雨災、火災、山泥傾瀉、房屋倒塌等。

他說：「當接獲緊急或意外事件報告，按區域編制當值的緊急救援隊伍會立刻出動展開救援工作。」

救援隊伍到達災區現場後，會為災民登記及與社會署轄下之「九龍廚房」安排供應熱飯、毛毯、奶粉及日用品給予災民。

馮氏說：「如有需要更開放社會署屬下之社區中心為臨時庇護站，給災民作臨時棲身之所。」

必要時也會根據災民個別情況，由社會署給予現金援助或恩恤徙置。

馮氏續說：「又為了災民獲得適當的照顧，社會署之家庭服務辦事處或社會保障辦事處亦組成慰問團，一方面慰問災民，另一方面，將社會署的福利服務設施介紹給有需要的災民。」

緊急救援隊於今年四月至八月期間曾出動六十二次。在八三至八四年度內，該隊出動共計一百八十六次。

馮氏指出，近年來九龍廚房工作日益繁重。

他說：「九龍廚房在添置新翼及改良設備後，目前可在每八小時內供應四萬份膳食。」

該廚房曾於一九七九年七月大量越南難民湧入香港時，有過在連續廿六天裏，每天供應難民四萬份膳食的紀錄。

#### 青衣興建污水抽水站

新界拓展署荃灣新市鎮拓展工程處現正招標在青衣島承建一座污水抽水站。

除抽水站外，是項合約亦包括興建一座電力變壓站、附屬屋宇設備和電氣機械工程，以及一條道路。

該署發言人說，附近之環境將予美化，以提供一個與現時該處青翠山坡協調之環境。

工程預料於一九八五年一月展開，需時十五個月完成。

投標書信封面須註明「中央投標委員會主席收」，並須於一九八四年十一月九日正午前投入香港下亞厘畢道（與花園道交界）政府合署東座地下低層電梯門廊之「布政司署投標箱內」。逾期之投標概不受理。

#### 涌坑大渠上建道路及行人天橋

新界拓展署屬下荃灣新市鎮拓展處現擬在荃灣新填地與青山公路間之涌坑大渠上建造一地面水平雙程行道。

擬建之道路約五百米長，將連接第二期荃灣支路的主要部份及將會是連接新市鎮和新填地上未來發展區的公路網的一部份。

此外，一系列的行人天橋亦將會興建，以方便行人橫過新道路及該路與沙咀道和青山公路的交界處。

上述工程的詳情已根據道路（工程、使用及賠償）條例刊登於今日（星期五）出版的政府憲報。

通告（中英文版）已張貼在地盤附近的報告板上。有關圖則可在香港政府合署西座入口大堂中西區政務處諮詢分處、荃灣青山公路一七四至二〇八號荃灣地下鐵停車場大廈十樓荃灣地政處及荃灣青山公路二一〇號富華中心三樓荃灣政務處查閱。

如有任何人士反對上述工程，必須於本年十二月十一日前以書面向地政工務司提出。

（編輯注意：請勿在下午七時卅分前使用下稿。）

### 推行管道供應氣體燃料

政府政策受到廣大支持

機電工程署署長歐志平今日（星期五）表示，政府實施在新樓宇利用管道供應氣體燃料的政策，獲得氣體燃料業的支持及合作，並大大提高了此類燃料的銷售量。

中央供應的石油氣銷量比往年增加超過百分之十，而煤氣供應量更增加接近百分之二十。

歐氏是在香港工程師學會第九屆週年宴會上發表以上談話。他說，一九八一年兩週內六人因浴室氣體熱水爐出現問題引致死亡後，當局採取多項措施加強香港使用氣體安全，推行用管道供應氣體燃料是其中之一。

政府委任之顧問不單只負責查察使用氣體熱水爐之安全規定，遠兼及整個氣體工業範圍內有關之安全問題；包括煤氣及石油氣的製造，供應，貯存及使用等。

上述問題是以三個方法解決：推行一個大規模的宣傳運動，鼓勵用戶更換氣體熱水爐，並通過建築物（設計）規例保證所有新建成樓宇均設有大小合規格及位置適當的牆孔以容納封密安全的氣體熱水爐。

歐氏說：「顧問對於在本港市區人煙稠密的環境內廣泛使用方便移動的石油氣筒表示關注。他們建議這些石油氣筒應該盡早停止使用。」

「但該建議並沒考慮到一個實際的問題：就是香港約有八十萬氣體燃料用戶（約佔全港氣體燃料用戶百分之六十）都是藉著這種方法得到燃料供應。」

於是，政府決定在所有新樓宇內推行用管道供應氣體燃料政策這觀念很快便得到該業的接受及合作。

新大廈內的管道系統可以供應煤氣或石油氣，只要氣體是由政府批准認為於設計及位置方面均合標準的中央大型儲藏系統供應便行。

談及機電工程署其他工作範圍時，歐氏說當香港賽馬會在一九七五年決定在海洋公園內裝置架空吊車時，因為當時沒有這方面的法例，政府有關部門要作出不少努力。

歐氏說：「更糟的是賽馬會所聘請之顧問公司還提議興建一個更高速及每架吊車要接載更多乘客的吊車系統，事實上，這是超越世界任何一個國家或國際吊車機關批准過的單纜乘客吊車系統。」

為確保公眾安全，一九七六年女皇會同樞密院頒佈命令，委任工務司為香港安全監督，在政府立例監管之前，對該計劃之建築及啓用加以若干管制。

除了少數之問題外，建築工程以正常方式進行，每一個建築部份均經過詳細試驗。

歐氏說：「海洋公園的吊車有助於這方面科技發展。毫無疑問，經已證實吊車道可以在更高速及負荷更重的情況下操作。」

### 本港力促美國撤消產地來源證

香港將於本月十七及二十二日在日內瓦舉行的國際關稅及貿易一般協定紡織品委員會會議上，促使美國撤消產地來源證規例。

貿易署署長麥高樂今日（星期五）前赴日內瓦前數小時作上述表示。貿易署副署長曾蔭權將陪同麥高樂一同前往。駐日內瓦香港事務參贊簡德倫亦將出席會議。

麥高樂表示：「我們要視乎日內瓦方面的進展——包括紡織品委員會及我們將舉行的若干非正式討論——始研究何時與美國恢復雙邊談判。」

「談判的結果決定我們將採取甚麼其他途徑（例如提交紡織品監察委員會處理）及何時採取其他途徑。在處理這方面的問題，時間的選擇是十分重要的。」

據悉，美國代表團的成員，包括來自國務院、財政部、美國貿易代表專員辦事處、商業部及勞工部的代表。

麥高樂說：本港代表團將與其他國家——包括已發展及發展中國家——的代表聯絡，共同協力，促使美國撤消其產地來源規例。

他指出：是次紡織品委員會會議上，產地來源問題是其中一項重要議程。其他主要議程包括討論紡織品監察委員會對多種纖維協定進行的一項重要檢討及國際關稅及貿易一般協定屬下紡織品工作小組的研究進展報告。由於這兩項議程與香港均有密切的關係，因此香港亦會參與有關之討論。

油輪遇襲受傷船員  
送瑪嘉烈醫院治療

醫務衛生署派出一隊特別醫療人員，為五名在遇襲油輪上的受傷船員治療。該批船員今日（星期五）乘飛機由波斯灣返抵本港。

該特別醫療隊由一位顧問醫生及十二位醫生領導，其他工作人員有瑪嘉烈醫院外科組之護理及輔助醫療人員。

受傷船員抵達本港機場後，隨即由特別救護車轉送該院。

他們均在矯型外科病房接受治療。該處有空氣調節及有裝備治療受燒傷之病人。

醫院方面亦作出特別安排，以便醫生在檢查該批受傷船員後，家屬可前往探問他們。不過，為預防傳染及避免對病人造成干擾，院方只容許每名病人之兩位親屬進入病房，並只可透過玻璃間隔探望。

### 工業界應為將來加強投資

港九政務署長屈珩今（星期五）日呼籲工業界加強投資，為未來的發展作好準備。

他說：「由於中英雙方已就香港前途達成協議草案，我們的前景已呈明朗。」

他同時促請工業界人士，發表對中英協議草案的意見。

屈氏在深水埗區工業聯絡委員會成立典禮致詞時，概述香港工業在過去二十年來的發展情況。

他說，深水埗區現有工廠超過七千間，共僱有工人約十萬人，而區內工業界的特色是以中小型工廠為主。

屈氏續說：「這些工廠配合區內及區外大型工廠的發展。」

他說：「為配合今天工業界的需求，實有需要設立深水埗區工業聯絡委員會，以加強工業界的聯繫及協助他們解決因政府施政而引起的困難。」

聯絡委員會是由政務處策動成立，其成員包括有區議會、貿易發展局、香港生產力促進中心及其他政府部門的代表。

委員會的主要目標是令工業界人士積極參與地方行政，和研究區內工廠地帶的各種環境問題。

東區新增選民五萬  
登記成績相當美滿

在過去六星期的選民登記運動中，東區共有五萬二千多居民登記為選民，使全區的選民人數增加至十五萬名。

東區政務專員呂孝端說：「這數目相當於區內近六成的合資格選民人數。」

他說：「今次結果如此理想，實有賴各有關人士努力合作所致。」

呂氏讚揚區議員、社區領袖、政務處職員，以及多個政府部門通力合作。

呂氏說：「選民登記運動反應踴躍，表示市民對參與地方行政之興趣漸濃。」

他對明年三月的區議會選舉充滿信心，預料東區的登記選民定會踴躍投票。

青年有助奠定未來基礎

政務司鍾逸傑今日（星期五）說，中英協議草案提供了穩固的基礎，供香港年青一代建立將來。

鍾氏在香港青年商會第十九屆週年大會上說，香港除了一人之外，並無其他資源，香港目前共有三百萬青年。

他說，協議草案所載詳細條文為香港日後社會制度的發展提供了一個架構。

鍾氏說：「香港是一個朝氣蓬勃而且堅強的社會，我們現正加強便市民團結一起之聯繫。」

他說，香港是一個言論自由的社會，且正在致力透過代議政制，發展市民表達意見的途徑；香港市民普遍接受良好教育，他們正在努力不懈地提高自己的學識和專業水準。

鍾氏形容香港為「一個國際中心，不斷努力擴展與世界各地的聯繫，同時吸引百萬計遊客到來觀光」。

他又說：「香港是一個文化滙集的地方，市民的藝術生活越來越多姿多采，這是近年來香港的一項重大改變。」

他續稱：「香港有一個靈活和能夠順應變化的經濟體系，在全球經濟面臨嚴厲考驗的時刻，它展示出其適應環境的能力，迅速恢復原氣。」

最後他說：「我們只要有決心，堅守創造這個富有活力的社會的原則，建設香港的工作肯定會繼續下去。」

青衣擬建橋樑  
橫跨寮肚山谷

新界拓展署荃灣新市鎮拓展工程處現擬在青衣興建一條橫跨寮肚山谷之寮肚橋。

工程並包括擴闊一段介乎青康路伸延部分與該橋間之一段公路。

當此項工程及附近之道路工程完成後，將可提供一條通道，將長康邨第四、五期，青華閣居者有其屋和青衣北橋連接起來。

有關建議工程之圖則及摘要可在下列地點查閱：

\* 香港中區政府合署西座入口大堂中西區政務處中區諮詢分處；

\* 荃灣青山公路一七四至二〇八號荃灣地鐵站停車場大廈十樓荃灣地政處；

\* 荃灣青山公路二一〇號富華中心三樓荃灣政務處；及

\* 青衣長青邨青槐樓一一三號荃灣政務處青衣分處。

任何人士欲反對是項建議工程者須於十二月十一日前以書面向地政工務司提出。

有關建議工程之通告已於最新一期出版之憲報刊登。

### 郊野公園垃圾蟲被罰 連續三個月均告增加

漁農處今日籲請旅行人士不要在郊野公園亂拋垃圾。他指出違例被罰人士的數目連續第三個月增加。

漁農處發言人說，上月共有一百三十三人被法庭判處罰款，八月份有一百一十人，七月份有一百零四人，而六月份則只有九十七人。

發言人表示，在郊野公園內亂拋垃圾，污染溪水，既不合衛生，亦有碍觀瞻。

他指出，該處人員檢拾垃圾所花費的時間，如果是用作發展有益大眾的康樂設施，則可以令全體市民受益。

該月份，另有四十名人士於郊野公園因其他違例被法庭判處罰款。

### 油輪遇襲及英爆炸事件

#### 夏鼎基爵士發表談話

署理港督夏鼎基爵士今（星期五）晚稱，他相信每一位香港市民都會高興得悉，香港之「世賢號」被炸事件中，生還者現已安全返港。夏爵士向死難者之親友表示同情，並表示希望傷者會儘快痊癒。他又稱，在世界航道行駛之商船無端受到襲擊，實令人深感悲痛。

同時，他表示聞悉英國布萊頓格蘭酒店發生爆炸事件，甚感震驚。保守黨會議正在該酒店舉行。

他說，雖然詳細情形未悉，他瞭解到以爆炸的規模而言，死傷數字已屬較小。

社會署接觸遇難船員家屬

社會福利署人員經與油輪「世賢號」在波斯灣遇襲時喪生的五名香港海員之家人及親屬接觸。

該處發言人說：「本署職員根據新聞界之報導，與他們職絡，並提供協助。」

此外，雖然該處職員經多次嘗試，但至今仍未接觸到在事件中死亡的第六名海員的家人。

在五個被探訪的家庭中，一個家庭要求獲得恩恤安置，當局現正予以考慮。

其他的家庭則仍未提出任何急需的援助。

同時，瑪嘉烈醫院的醫務社會工作人員經已與今日送返香港的五名受傷船員的家人會面。

發言人說：「其他需要協助的家庭可與醫院的醫務社會工作人員聯絡。」